



metz

Service des Assemblées

COMMISSION DES FINANCES ET DES RESSOURCES

Compte-rendu de la réunion du 23 janvier 2020 à 17h30
dans le Grand Salon de l'Hôtel de Ville

ORDRE DU JOUR

POLE RELATIONS USAGERS ET COTOYENNETE

1. Budget Participatif.

POLE PARCS,JARDINS ET ESPACES NATURELS

2. Programme 2020 du pôle parcs, jardins et espaces naturels.
3. Convention de partenariat avec la SNCF pour la réalisation d'un jardin éphémère sur le parvis de la Gare de l'Est à Paris.

MISSION DEVELOPPEMENT DURABLE ET SOLIDAIRE

4. Subventions à des associations de développement durable au titre de l'année 2020.

POLE URBANISME, HABITAT ET PLANIFICATION URBAINE

5. Convention de rétrocession par la copropriété Coislin Plein Centre à la Ville de Metz.
6. Convention de maîtrise foncière opérationnelle entre l'EPFL/BATIGERE/Ville de METZ-Ancien Hôpital Sainte-Blandine.

POLE PATRIMOINE BATI ET LOGISTIQUE TECHNIQUE

7. Mise en copropriété et vente d'un appartement sis 13 rue Chambière.

POLE PETITE ENFANCE

8. Attribution de subventions aux associations famille et petite enfance au titre de l'année 2020.

POLE EDUCATION

9. Dépenses de fonctionnement des classes maternelles et élémentaires des établissements scolaires sous contrat.
10. Actions éducatives et ressources sur temps scolaire.
11. Ateliers de découverte de la culture et de la langue chinoise pour le jeune public.

POLE CULTURE

12. Versement de la subvention 2020 à l'association TCRM-BLIDA (Bliiida).
13. Les Victoires de la Musique Classique le 21 février 2020 à la Cité musicale-Metz : signature d'une convention de partenariat.
14. Versement de subventions 2020 aux principaux festivals culturels de Metz.
15. Soutien aux associations œuvrant dans les domaines du théâtre et de la danse et complément de programmation.

POLE ANIMATION, JEUNESSE, SPORTS ET VIE ASSOCIATIVE

16. Subventions aux associations socioéducatives conventionnées.
17. Associations étudiantes : subventions de fonctionnement 2020 pour les associations conventionnées et financement de projet.

POLE RESSOURCES HUMAINES

18. Attribution d'une subvention à l'APM.
19. Convention avec le fonds pour l'insertion des personnes handicapées dans la fonction publique.
20. Rapport relatif à la mise à disposition d'un agent auprès de l'Orchestre National de Metz.
21. Rapport relatif à la mise à disposition d'agents municipaux auprès d'établissements associatifs petite enfance.

Etaient présents, sous la présidence de : Madame Marie RIBLET, Conseillère Déléguée,

- Madame Isabelle KAUCIC, Première Adjointe au Maire, membre titulaire,
- Madame Françoise FERRARO, Adjointe chargée de Quartiers, membre titulaire,
- Monsieur Gilbert KRAUSENER, Adjoint au Maire, membre titulaire,
- Madame Doan TRAN, Adjointe chargée de Quartiers, membre titulaire,

- Madame Emmanuelle CHAMPIGNY, Directrice Générale des Services,
- Madame Elisabeth PEIFFERT, Secrétaire Générale,
- Monsieur Frédéric CHARTE, Directeur Général Adjoint de la Direction Rayonnement et Animation Urbaine,
- Madame Valérie GOETZ, Directrice Générale Adjointe de la Direction Ressources Humaines et Moyens Internes,
- Monsieur François DUPOUY, Directeur Général Adjoint de la Direction Développement, Services Urbains et Energie,
- Madame Christine GOLDSTEIN, Cheffe du Service Citoyenneté et Démocratie,
- Monsieur Michel KOENIG, Directeur du Pôle Espaces Verts,
- Monsieur Franck ROGOVITZ, Chef de la Mission Développement Durable,
- Monsieur Florian PISKOSZ, Directeur du Pôle Urbanisme
- Madame Laetitia MARMILLOT-GODART, Cheffe de Service Gestion Domaniale,
- Monsieur Thierry RAVIER, Directeur Adjoint du Pôle Petite Enfance – Responsable Cellule de Gestion,
- Monsieur Jean-Baptiste GALINIE, Directeur du Pôle Education,
- Monsieur Philippe HENAUX, Responsable de la mission attractivité numérique et Ecosystème des Start-up, Metz Métropole,
- Monsieur Vincent DAPOZZE, Directeur Adjoint du Pôle Culture,
- Madame Elodie KOCKEISEN, cheffe de Projets culturels, Service Action Culturelle,
- Madame Anne-Claire MANGEL, Directrice adjoint du pôle Animation, Jeunesse, sports et Vie Associative,
- Monsieur Mickael BADET, Directeur des Ressources Humaines,
- Monsieur Julien TESEI, Chef du service Accueil, Etat-civil, mairies de quartiers.

Etaient excusé(e)s/absent(e)s :

- Madame Agnès MIGAUD, Adjointe au Maire, membre suppléante,
- Madame Christine AGUASCA, Conseillère Déléguée, membre suppléante,
- Monsieur Bernard HEULLUY, Adjoint au Maire, membre titulaire,
- Madame Marie-Jo ZIMMERMANN, Conseillère Municipale, membre suppléante,
- Madame Patricia SALLUSTI, Adjointe au Maire, membre suppléante,

- Monsieur Thierry JEAN, Adjoint au Maire, membre titulaire,
- Madame Nathalie DE OLIVEIRA, Adjointe au Maire, membre suppléante,
- Monsieur Jean Michel ROSSION, Conseiller Municipal, membre titulaire,
- Monsieur Emmanuel LEBEAU, Conseiller Municipal, membre titulaire,
- Madame Françoise GROLET, Conseillère Municipale, membre suppléante,

Madame Marie RIBLET, Présidente, ouvre la séance à 17h34.

1^{er} Point : Budget Participatif

Madame GOLDSTEIN présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

2^{ème} Point : Programme 2020 du pôle parcs, jardins et espaces naturels.

Monsieur KOENIG présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

3^{ème} Point : Convention de partenariat avec la SNCF pour la réalisation d'un jardin éphémère sur le parvis de la Gare de l'Est à Paris.

Monsieur KOENIG présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

4^{ème} Point : Subventions à des associations de développement durable au titre de l'année 2020.

Monsieur ROGOVITZ présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

5^{ème} Point : Convention de rétrocession par la copropriété Coislin Plein Centre à la Ville de Metz.

Monsieur PISKOSZ présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

6^{ème} Point : Convention de maîtrise foncière opérationnelle entre l'EPFL/BATIGERE/Ville de METZ-Ancien Hôpital Sainte-Blandine.

Monsieur PISKOSZ présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

7^{ème} Point : Mise en copropriété et vente d'un appartement sis 13 rue Chambière.

Madame MARMILLOT-GODART présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

8^{ème} Point : Attribution de subventions aux associations famille et petite enfance au titre de l'année 2020.

Monsieur RAVIER présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

9^{ème} Point : Dépenses de fonctionnement des classes maternelles et élémentaires des établissements scolaires sous contrat.

Monsieur GALINIE présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

10^{ème} Point : Actions éducatives et ressources sur temps scolaire.

Monsieur GALINIE présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

11^{ème} Point : Ateliers de découverte de la culture et de la langue chinoise pour le jeune public.

Monsieur GALINIE présente le rapport.

Monsieur KRAUSENER se félicite de ce partenariat qui prolonge le soutien apporté à la Municipalité pour l'installation initiale de cet institut à Metz.

Avis favorable de la Commission

12^{ème} Point : Versement de la subvention 2020 à l'association TCRM-BLIDA (Bliida).

Monsieur DAPPOZZE présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

13^{ème} Point : Les Victoires de la Musique Classique le 21 février 2020 à la Cité musicale-Metz : signature d'une convention de partenariat.

Monsieur DAPPOZZE présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

14^{ème} Point : Versement de subventions 2020 aux principaux festivals culturels de Metz.

Madame KOCKEISEN présente le rapport.

En réponse à une interrogation de Madame RIBLET, il est précisé que les montants octroyés sont analogues à ceux versés en 2019.

Avis favorable de la Commission

15^{ème} Point : Soutien aux associations œuvrant dans les domaines du théâtre et de la danse et complément de programmation.

Madame KOCKEISEN présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

16^{ème} Point : Subventions aux associations socioéducatives conventionnées.

Madame MANGEL présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

17^{ème} Point : Associations étudiantes : subventions de fonctionnement 2020 pour les associations conventionnées et financement de projet.

Madame MANGEL présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

18^{ème} Point : Attribution d'une subvention à l'APM.

Monsieur BADET présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

19^{ème} Point : Convention avec le fonds pour l'insertion des personnes handicapées dans la fonction publique.

Monsieur BADET présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

20^{ème} Point : Rapport relatif à la mise à disposition d'un agent auprès de l'Orchestre National de Metz.

Monsieur BADET présente le rapport.

En réponse à une demande de précision formulée par Madame TRAN concernant les missions attachées à ce poste, il est précisé que la mise à disposition d'un agent vise à permettre la mise en œuvre opérationnelle du label UNESCO ville créative, qui se construit dans la durée et sur la base de partenariats à construire.

Avis favorable de la Commission

21^{ème} Point : Rapport relatif à la mise à disposition d'agents municipaux auprès d'établissements associatifs petite enfance.

Monsieur BADET présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

22^{ème} Point : Enquête de recensement de la population 2020 : augmentation de la rémunération des agents recenseurs.

Monsieur TESEI présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

23^{ème} Point : Retrait de la délibération du Conseil Municipal du 31 octobre 2019 portant sur l'Adhésion à la Société Publique Locale "gestion Locale" : approbation des statuts, entrée au capital, désignation des représentants.

Monsieur BADET présente le rapport.

Avis favorable de la Commission

L'ordre du jour étant épuisé, la Présidente de la Commission lève la séance à 17H52.